

Taiwan Note

3
2023



語り切れない食の話

語り切れない授業の話

外で食べる



おいしい外食、めんどい外出

台湾は有名な外食文化。

寮で料理は一応できるが、基本的に外食で済ませている。冷蔵庫ないし…(詳細は次ページ)。料理と片付けしなくて良いなんて楽！と思っていたのは初めのうちだけで、毎食毎食わざわざ外に行くのは若干億劫 (これに関しては個人差があると思う)。私は部屋で過ごすことが多いので面倒に思うが、よく外にいる人はそんなことないかもしねない。

美味しいものがたくさんあるから、もちろん楽しさもある。お気に入りは蛋餅と饅頭。



▲寮近くの夜市で買った蔬菜蛋餅 (50元)



屋台料理と店舗の料理

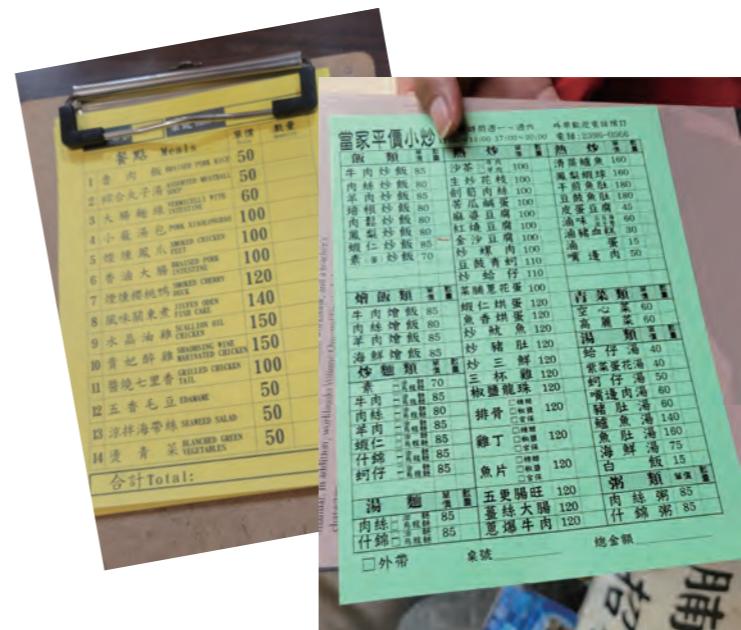
夜市の屋台や寮の自助餐 (後述) は安いが、カフェやコンビニの食べ物は日本と変わらないくらいの値段。屋台の料理と同じ感覚で店舗の料理を食べると危ないので、食費の計算はサボらないようにしている。

また、屋台だとレシートをもらえないことがある。値段を忘れないよう都度メモ～



注文書システム

屋台では口頭で注文するが、店舗の際は注文書 (料理名と値段が書いてある紙) に個数を記入して注文することが主。注文書をメニューの代わりにしているところが多く、料理名と値段だけでどんなものか想像して頼まなければならない場面もしばしば。



安さと栄養バランスの問題

ある日夜市で買った食べ物の容器にこんなことが書いてあった。

“ あなたの健康のために、
毎日これを吃るのはやめてください ”
これを書いてくれるところに台湾のやさしさを感じる。

安くて美味しい夜市。だが、安さ重視だと炭水化物 (とくに小麦 !) に偏ってしまうのが難しい。日本でも同じだが「炭水化物 < 肉 < 果物」と値段が上がる。お手頃価格の「蔬菜 (野菜の意) ○○」を頼むと、かなりの確率でトウモロコシが出てくる印象。トウモロコシは穀物…。キャベツが入っていたら蔬菜を名乗ってもいいと思う。

寮で食べる

キッチンはあるが冷蔵庫はない

寮の各階には共用キッチンがあるが、冷蔵庫が欲しい人は「事務に申請を出す→購入→部屋に設置」という段階を踏まなければならない。冷蔵庫は高価なので、ルームメイトと割り勘して購入するのが普通らしい。

私の部屋は、私以外のルームメイトがみんな半年間の留学なので(短いっ！)、購入は厳しいかな…。

野菜を食べたい！自助餐と売店

寮の一階にはビュッフェ形式の食堂(=自助餐)とサンドイッチや軽食が買える売店がある。売店では野菜が入ったサンドイッチが25～35元(100円～150円くらい)と安く買える。自助餐も一食60～90元(とりすぎた時は100元超えたが…)くらいで野菜をたっぷり食べられる。初めて見た時は感動した。何より、出かけるのが面倒な時に大変助かる。



▲春休み中の昼飯 in 自助餐(70元～80元)
写真右上のミルクティーは無料でつけてくれた。
いつも買うときはついてないから、春休みで人が
少ないという理由でくれたのかもしれない



▲売店で買えるサンドイッチ(25元)
パンと具材が交互に並んでいることにお気づきだ
ろうか。パン・具材・パン/パン・具材・パンじゃ
ないから少し食べにくい。でも安くて美味しいくて
最高

▼ある日の昼飯 in 自助餐(70元～80元)

この日は部屋で食べたかったのでこの容器。
パイナップルをもりもりに取ってもこのお値段。
量り売り最高。

あと台湾のパイナップルは美味しい



語り切れない授業の話

讀寫

Reading & Writing

先生の話す中国語が
分かるようになってきた



English Oral Expression

台湾の子は英語が上手…

英語の会話練習の授業

Discovering Taiwan

今いちばん困っている
台湾の歴史や民族の授業

成長度

中国語の読み書きの授業

讀寫は必修の授業。先生はALL中国語で話すので、中国語リスニング力が鍛えられる。初めは全く聞き取れなかつたが、段々分かるようになってきた！
授業構造は日本と同じ。単語と文法を解説→教科書本文を読む→文法問題を解くという流れ。

一番好きなのはロールプレイングの時間。グループ活動なのでコミュニケーションの練習になるし、なにより楽しい。

----- ロールプレイングとは -----
シチュエーションと役割が与えられて、グループで会話をする。

例) 夜市、値切りたい客と店主

グループでロールプレイの会話内容を考えているとき、中国語ペラペラのアメリカの子がピンインでノートを取っているのを見てなるほど！と思った。音から覚えているから、聞き取れるし話せるんだろうな。日本人は（漢字を普段つかうので）書くのは得意だが会話は苦手、他の国の人たちは会話が上手で書くのは苦手な傾向がある。

いろんな国の人たちと授業を受けると発見があつて楽しい。

がんばりたい English

寮で English 使うから練習しなきゃ！と思い履修したが、最近は意義を見失いかけている。

----- 意義が消えかけた英語 -----
私の英語スキルがないあまり（？）、今ではルームメイト間（独・独・韓・日）の共通言語は中国語という認識になっている。先月までは英語も使っていただけだ…

とはいえ、やはり英語はできてしかるべきと思いたいお手場面が多々ある。同じ輪の中に中国語が苦手な子がいるとルームメイトが通訳をしてくれるのだが、「ここで私が英語話せたら、共通言語が英語になるのに」と少し悔しい。

英語を話そうとすると先に中国語が出てくるのも何とかしたい。

Discovering Taiwan

ALL 英語、台湾の歴史や民族についてドキュメンタリーや論文から学ぶ。先生はフランスの人で、完全なアメリカ英語ではないところが難しい。理解度が一番低い授業。

この授業は Global Culture Program の一つで、初めは必修だと聞いていたが、後に必修じゃないというメールが届いた。何事…。

でも Midterm までは頑張ってみる。